

# MINISTARSTVO POLJOPRIVREDE, RIBARSTVA I RURALNOG RAZVOJA

4187

Na temelju članka 61. stavka 4. Zakona o veterinarstvu (»Narodne novine«, br. 41/07) ministar poljoprivrede, ribarstva i ruralnog razvoja donosi

## PRAVILNIK

### O DETALJNIM PRAVILIMA U PROMETU UNUTAR EUROPSKE UNIJE ZA ODREĐENE ŽIVOTINJE I PROIZVODE ŽIVOTINJSKOG PODRIJETLA NAMIJENJENE IZVOZU U TREĆE ZEMLJE[\[1\]](#)

#### Članak 1.

- 1) Ovim se Pravilnikom propisuju detaljna pravila za životinje i proizvode životinjskog podrijetla (u dalnjem tekstu: proizvodi) namijenjene izvozu u treće zemlje, a koji se obavlja preko područja Republike Hrvatske te jedne ili više država članica Europske unije (u dalnjem tekstu: države članice).
- 2) Odredbe ovoga Pravilnika primjenjuju se na životinje i proizvode iz članka 3. stavka 1. točke (g) podstavka prvog posebnog propisa[\[2\]](#)
- 3) Za potrebe ovoga Pravilnika primjenjuju se pojmovi koji imaju sljedeće značenje:

- (a) Izlazna točka je bilo koje mjesto smješteno u neposrednoj blizini vanjske granice Republike Hrvatske ili jednoga od područja navedenih u Dodatku I. Pravilnika o načinu obavljanja veterinarskih pregleda i kontrola proizvoda životinjskog podrijetla u prometu preko granice Republike Hrvatske (»Narodne novine«, br. 132/08)[\[3\]](#) na kojem je određeno obavljanje carinskog nadzora;
- (b) *Odredišna država članica* je država članica u kojoj se nalazi izlazna točka.
- (c) *Nadležno tijelo* je Ministarstvo poljoprivrede, ribarstva i ruralnog razvoja
- (d) *Treća zemlja* – zemlja koja nije država članica Europske unije, osim Republike Hrvatske.

#### Članak 2.

- 1) Svaku pošiljku životinja koja se izvozi iz Republike Hrvatske u treće zemlje moraju pratiti certifikati u skladu s člankom 3. stavkom 1. točkom (d) posebnog propisa<sup>4</sup>, koji, kada je potrebno, sadržavaju dodatna jamstva utvrđena propisima Europske unije koji se odnose na životinje namijenjene klanju.
- 2) U slučaju kada se tijekom prijevoza dogodi nezgoda ili kada treća zemlja odredišta odbije primitak pošiljke, Republika Hrvatska može ukoliko ima pravo zahtijevati, dodatna jamstva u skladu s člankom 3. stavkom 1. točkom (e). alinejom (iv) posebnog propisa<sup>5</sup>, usvojiti sve

mjere propisane člankom 8. stavkom 1. točkom (b) posebnog propisa<sup>6</sup> ili može zahtijevati otpremu životinja na klanje u najbližu klaonicu.

### Članak 3.

1) Svaku pošiljku životinja ili proizvoda koji se izvoze iz Republike Hrvatske u treće zemlje moraju pratiti veterinarski dokumenti i/ili certifikati koji udovoljavaju zahtjevima propisanim u trećoj zemlji odredišta.

2) Iznimno od stavka 1. ovoga članka, u slučaju kada nadležno tijelo Republike Hrvatske nema dostupne podatke, a posebno u slučajevima kad između Republike Hrvatske i treće zemlje odredišta ne postoji bilateralni sporazum, nadležno tijelo ispunjava certifikat iz članka 4. ovoga Pravilnika u koji se dodaje: »Životinje ili proizvodi koji se izvoze u (ime treće zemlje)«.

### Članak 4.

Certifikati iz članka 3. stavka 1. točke (d) posebnog propisa<sup>7</sup> moraju udovoljavati sljedećim zahtjevima:

- biti sastavljeni na najmanje jednom od službenih jezika države članice podrijetla i na najmanje jednom od službenih jezika države članice odredišta,
- imati navedenog kao primatelja fizičku ili pravnu osobu koja obavlja izvozne postupke na izlaznoj točki,
- navesti kao mjesto odredišta izlaznu točku (granična veterinarska postaja ili neka druga izlazna točka).

### Članak 5.

1) Kontrola prometa i stručni sustav (engl. *Trade Control and Expert System* – u dalnjem tekstu: *TRACES*) poruka utvrđena posebnim propisom<sup>8</sup> mora u rubrici »Opažanja« sadržavati naziv treće zemlje odredišta.

2) *TRACES* poruka mora biti naslovljena na:

- izlaznu graničnu veterinarsku postaju mjesta odredišta ili lokalno tijelo u mjestu gdje se nalazi izlazna točka, i
- nadležno tijelo ili nadležna tijela mjesta odredišta i države članice provoza.

### Članak 6.

Na primatelja iz članka 4. alineje druge ovoga Pravilnika primjenjuju se odredbe članka 5. stavka 1. točke (b) alineje (iii) posebnog propisa<sup>9</sup>.

### Članak 7.

Ovaj Pravilnik stupa na snagu danom pristupanja Republike Hrvatske u članstvo Europske unije.

Klasa: 011-02/08-01/15  
Urbroj: 525-11-08-1  
Zagreb, 12. prosinca 2008.

Ministar  
**mr. sc. Božidar  
Pankretić, v. r.**

[1]1 Pravilnikom se preuzimaju odredbe Odluke Komisije 93/444/EEZ od 2. srpnja 1993. o detaljnim pravilima unutarnjeg prometa određenih životinja i proizvoda životinjskog podrijetla namijenjenih izvozu u treće zemlje.

[2]2, 4, 5, 6, 7, 9 Posebnim propisom biti će preuzete odredbe Direktive Vijeća 90/425/EEZ od 26. lipnja 1990. o veterinarskim i zootehničkim pregledima koji se provode radi uspostave unutrašnjeg tržišta u prometu živim životnjama i proizvodima unutar Zajednice.

[3]3 Pravilnikom o načinu obavljanja veterinarskih pregleda i kontrola proizvoda životinjskog podrijetla u prometu preko granice Republike Hrvatske (»Narodne novine«, br. 132/08) preuzete su odredbe Direktive 97/78/EZ od 18. prosinca 1997. kojom se utvrđuje način obavljanja veterinarskih pregleda proizvoda koji ulaze u Zajednicu iz trećih zemalja Direktive.